# La sixième session de la Commission de dialogue entre l'Église orthodoxe russe et l'Église assyrienne de l'Orient s'est tenue en Irak



Service de communication du DREE, 27.09.2025. Du 22 au 27 septembre, avec la bénédiction de Sa Sainteté le patriarche Cyrille de Moscou et de toutes les Russies et de Sa Sainteté le catholicospatriarche de l'Église assyrienne de l'Orient Mar Awa III, s'est tenue à Erbil (Région autonome du Kurdistan, Irak) la sixième session de la Commission de dialogue entre l'Église orthodoxe russe et l'Église assyrienne de l'Orient. La commission fête cette année son dixième anniversaire.

La session a été précédée le 22 septembre d'une rencontre de ses membres avec Sa Sainteté le catholicos-patriarche Mar Awa III à la résidence patriarcale.

À l'issue des travaux, une déclaration commune a été adoptée. Elle précise notamment : « Ont été dressés les bilans du dialogue bilatéral de la décennie écoulée, en particulier depuis la précédente rencontre (17-21 juin 2024 à Saransk et Krasnoslobodsk, République de Mordovie, Fédération de Russie), et discutés les projets de coopération selon neuf axes prioritaires :

1. Contacts au plus haut niveau, coopération dans le cadre des plateformes interchrétiennes et internationales.

La Commission a souligné la valeur des relations fraternité et de confiance entre l'Église assyrienne de l'Orient et l'Église orthodoxe russe. Dans le contexte difficile d'aujourd'hui, ces relations prennent une importance particulière.

La Commission a rappelé l'importance historique des visites en Russie de Sa Sainteté le catholicospatriarche Mar Awa III, notamment sa visite officielle du 30 mai au 10 juin 2025, ainsi que ses rencontres avec Sa Sainteté le patriarche Cyrille.

Pour les chrétiens d'Irak demeure également inoubliable la visite, en 2002, à Bagdad et Mossoul, de Sa Sainteté le patriarche Cyrille, alors métropolite de Smolensk et de Kaliningrad et président du Département des relations ecclésiastiques extérieures.

Les membres de la Commission représentant l'Église orthodoxe russe ont souligné l'importance des efforts entrepris par Sa Sainteté le catholicos-patriarche Mar Awa en soutien à l'Église russe, en particulier face aux persécutions que subit aujourd'hui en Ukraine l'Église orthodoxe canonique et personnellement le métropolite Onuphre de Kiev et de toute l'Ukraine, ainsi que face aux tentatives des autorités estoniennes d'interdire par voie juridique l'activité de l'Église orthodoxe d'Estonie.

L'Église orthodoxe russe exprime en même temps sa solidarité fraternelle constante avec l'Église assyrienne d'Orient, l'une des communautés chrétiennes les plus éprouvées du monde. Cela revêt une importance particulière en cette année marquée par le souvenir du massacre des chrétiens dans l'Empire ottoman, il y a 110 ans.

Une signification toute spéciale est attachée à la prochaine visite en Irak de Mgr Antoine, métropolite de Volokolamsk, président du Département des relations ecclésiastiques extérieures, qui participera à la conférence internationale consacrée au 1700e anniversaire du concile de Nicée, organisée par l'Église assyrienne de l'Orient.

La Commission se félicite de la régularité des contacts entre représentants des deux Églises à l'occasion de manifestations internationales, ainsi que de leur coopération au sein des plateformes interchrétiennes. Dans ce contexte, elle salue la décision prise cette année d'intégrer les paroisses de l'Église assyrienne d'Orient en Russie au Comité consultatif interconfessionnel chrétien. »

# 2. Coopération dans la sphère médiatique

Cet aspect de la coopération comprend la couverture dans les médias, en premier lieu les ressources officielles des deux Églises, des événements les plus importants dans les relations entre l'Église assyrienne de l'Orient et l'Église orthodoxe russe.

La Commission considère également comme importante la mise en œuvre en Russie de projets consacrés à l'héritage chrétien assyrien. Ainsi, au cours de la période écoulée, avec l'assistance de l'Église assyrienne d'Orient, a été organisé le voyage en Irak de représentants de la chaîne de télévision de l'Église orthodoxe russe, Spas. Des tournages ont eu lieu sur des sites liés au ministère des prophètes Jonas et Nahum en Mésopotamie antique. Les matériaux filmés ont servi à la réalisation du documentaire « Babylone. La tour de l'orgueil». La première du film a eu lieu sur la chaîne Spas les 14 et 15 avril 2025.

# 3. Échanges d'étudiants.

Cette dimension de la coopération demeure importante dans les relations entre nos Églises sœurs. Au cours de l'année académique écoulée, le recteur d'une paroisse de l'Église assyrienne de l'Orient à Rostov-sur-le-Don, le prêtre Éphrem Alkhas, a été admis à l'Institut des Hautes-Études Saints-Cyrille-et-Méthode. En même temps, le prêtre Jacob Avditschev, clerc de la paroisse assyrienne de la Très Sainte Vierge Marie à Moscou, a été admis à l'Académie de théologie de Moscou.

La Commission prévoit de poursuivre la coopération dans ce domaine, y compris en sollicitant les autorités ecclésiastiques pour l'introduction dans les programmes d'échanges bilatéraux d'autres établissements de formation de l'Église assyrienne de l'Orient et de l'Église orthodoxe russe.

### 4. Coopération académique.

En juin 2025 a été approuvé le programme du cours «Les Églises d'Orient anciennes», projet conjoint du Département des relations ecclésiastiques extérieures du Patriarcat de Moscou et de l'Institut des Hautes-Études Saints-Cyrille-et-Méthode. La rédaction d'un manuel est prévue.

Des représentants de l'Église assyrienne de l'Orient figurent parmi les experts permanents de ce cours. Au cours de l'année académique 2024-2025, une trentaine de leçons thématiques ont été dispensées avec leur participation. Des enseignants et étudiants de l'Université d'État de Moscou, de l'Institut d'État des relations internationales de Moscou, de l'École des hautes études en sciences économiques, de l'Université russe de l'Amitié entre les peuples et d'autres établissements d'enseignement supérieur russes y ont assisté en qualité d'auditeurs et d'experts invités.

D'autres initiatives à caractère académique ont également été réalisées.

Sur une proposition de Son Excellence l'évêque Mar Élia Isaac, la Commission prévoit de publier des matériaux thématiques de nature scientifique, théologique et historico-ecclésiastique, ayant une valeur éducative.

L'élaboration d'un catalogue des sources manuscrites et imprimées conservées dans les archives de la Fédération de Russie, consacrées à l'héritage historique des Assyriens et de l'Église assyrienne d'Orient sur le territoire russe, en particulier durant la seconde moitié du XIX et le début du XX siècle a été entreprise. Ce catalogue compte actuellement environ cent titres, parmi lesquels les travaux de l'archevêque du Turkestan Sophonie (Sokolski), du hiéromartyr Jean Vostorgov, du protopresbytre Victor Sinadsky, du professeur V. V. Bolotov, du hiéromartyr archimandrite Cyrille (Smirnov), du hiéromartyr Pimène (Belolikov), ainsi que d'autres éminents chercheurs russes spécialistes de ce domaine.

En ce qui concerne les échanges de cours de professeurs de disciplines ecclésiastiques, il a été décidé d'organiser dans certains établissements de formation de l'Église orthodoxe russe, d'ici la fin de l'année académique 2025/2026, une série de conférences sur l'histoire de l'Église assyrienne de l'Orient et l'héritage ecclésial assyrien.

## 5. Service de la jeunesse.

La Commission reconnaît l'utilité de l'accord conclu au cours de l'année académique 2024-2025 sur la coopération thématique entre la communauté étudiante de l'Institut des Hautes-Études Saints-Cyrille-et-Méthode et la communauté de jeunes de l'église assyrienne de la Très Sainte Vierge Marie. Des représentants de la communauté assyrienne de Moscou ont participé à des événements religieux et patriotiques destinés à la jeunesse, qui se sont tenus en Russie au printemps et à l'été 2025 dans le cadre de la célébration du 80 anniversaire de la Victoire dans la Grande Guerre patriotique. La mémoire des Assyriens, soldats de l'Armée rouge ayant combattu contre les envahisseurs nazis, ne saurait être oubliée.

La pratique de la participation aux initiatives destinées à la jeunesse organisées par les deux Églises sera poursuivie. Avec la bénédiction de Sa Sainteté le catholicos-patriarche Mar Awa III, le II? Congrès mondial de la jeunesse de l'Église assyrienne de l'Orient se tiendra du 19 au 26 juin 2026 dans la région du Kurdistan, en Irak. Des représentants du Patriarcat de Moscou y sont invités.

6. Aide à la prise en charge pastorale des fidèles de l'Église assyrienne d'Orient en Russie et de l'Église orthodoxe russe en Irak.

La Commission estime que la pastorale des fidèles de l'Église assyrienne de l'Orient et du Patriarcat de Moscou résidant en permanence en Russie et en Irak, ainsi que dans d'autres pays, est un domaine d'activité qui requiert une attention particulière.

En coordination avec le DREE, cette assistance a continué d'être fournie, en particulier à la communauté assyrienne de Rostov-sur-le-Don, avec le soutien de la métropole du Don de l'Église orthodoxe russe.

La délégation assyrienne a exprimé sa volonté d'apporter une aide analogue aux fidèles orthodoxes russes vivant en Irak. Cela pourrait concerner l'hébergement de prêtres de l'Église orthodoxe russe envoyés en mission, ainsi que la mise à disposition de locaux pour la célébration des offices et la tenue de rencontres paroissiales.

# 7. Projets humanitaires et sociaux.

D'octobre 2024 à septembre 2025, avec la participation du Département des relations ecclésiastiques extérieures et du Département synodal d'action caritative et du service social de l'Église orthodoxe russe, la paroisse assyrienne de la Très Sainte Vierge Marie a organisé l'envoi de quatre convois d'aide humanitaire, d'un volume total de 2,5 tonnes, destinés aux civils des nouvelles régions et des régions frontalières de la Fédération de Russie.

Au cours de la session de la Commission, d'autres projets ont été examinés. L'Église assyrienne de l'Orient a notamment reçu une invitation à envoyer un représentant pour participer à la VII? Conférence internationale interconfessionnelle annuelle « Sollicitude de l'Église envers les malades mentaux : conceptions de la maladie psychique dans le dialogue entre le clergé et les psychiatres» (27–30 novembre 2025, Moscou, DREE).

### 8. Initiatives dans le domaine de la culture ecclésiale.

Depuis le début de l'année 2025, des représentants de la communauté assyrienne de Moscou participent aux projets du Centre culturel et éducatif Chambre du livre de Tchernigov, fonctionnant auprès de l'Institut des Hautes-Études de l'Église orthodoxe russe.

Du 30 mai au 12 juin 2025, ce Centre a organisé la première exposition interactive en Russie d'art ecclésial et profane assyrien, « Voyage en Assyrie. Héritage de la Mésopotamie chrétienne », à l'occasion de la visite en Russie de Sa Sainteté le Catholicos-Patriarche Mar Awa III. L'exposition a été inaugurée avec la participation personnelle du Primat de l'Église assyrienne de l'Orient.

En décembre 2025, dans l'église de la Très Sainte Vierge Marie, est prévu le II Festival annuel de musique sacrée des peuples de l'Orient chrétien « Béni soit le Seigneur pour les siècles !», accompagné de conférences consacrées aux anniversaires marquants de l'année : le 1700 anniversaire du ler Concile œcuménique, le 80 anniversaire de la Grande Victoire et le 10 anniversaire du retour du siège patriarcal de Séleucie-Ctésiphon sur sa terre historique.

9. Consultations théologiques.

En application de l'accord conclu précédemment, l'Église assyrienne de l'Orient a transmis des documents présentant les principaux éléments relatifs à son histoire et à sa doctrine :

- Symbole de foi (Nicée-Constantinople, dans la version en usage dans l'Église assyrienne de l'Orient);
- La Confession de foi de l'Église assyrienne de l'Orient.

Lors de la prochaine session, les membres de la Commission de l'Église orthodoxe russe présenteront des commentaires sur le fond des éléments théologiques et doctrinaux exposés dans ces deux documents.

Les résultats des travaux de la Commission seront présentés à l'approbation des Primats et des Saints-Synodes de l'Église orthodoxe russe et de l'Église assyrienne de l'Orient.

La prochaine session de la Commission est prévue pour 2027, en Russie.

Au cours de leur séjour en Irak, les membres de la délégation du Patriarcat de Moscou ont également rencontré le consul général de la Fédération de Russie à Erbil, M. O. Roubine, et l'évêque de Dohuk et de Ninive Mar Abris Youhanna.

Source: https://mospat.ru/fr/news/93598/